

贝贝熊系列丛书
The Berenstain Bears

美国孩子行为教育之父
兰登书屋全球畅销图书



and the BAD HABIT

坏习惯

(美) 斯坦·博丹 简·博丹 绘著

Stan & Jan Berenstain

张德启等 译



荣获“冰心儿童图书奖”
“全行业优秀畅销品种奖”

畅销40余年
发行2.4亿册
影响两代人

CHISO 新疆青少年出版社

英汉对照

图书在版编目 (CIP) 数据

坏习惯 / (美) 博丹 (Berenstain,S.), (美) 博丹(Berenstain,J.) 绘著;张德启等译.

—2版.—乌鲁木齐:新疆青少年出版社, 2013.1

(贝贝熊系列丛书·第1辑)

ISBN 978-7-5515-2715-6

I . ①坏… II . ①博… ②博… ③张… III . ①汉语拼音－少儿读物 IV . ①H125.4

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第317731号

版权登记:图字29-2003-30

The Berenstain Bears and the Bad Habit

Copyright(c)1986 by Berenstains, Inc.

Copyright licensed by Andrew Nurnberg Associates International Limited

Chinese/English edition © 2003 by Xinjiang Juvenile Publishing House

ISBN 978-7-5515-2715-6

All rights reserved.

No portion of this book may be reproduced by any process

Without the publisher's written permission.

坏习惯(贝贝熊系列丛书)

(美) 斯坦·博丹 简·博丹 绘著

Stan & Jan Berenstain

张德启 陈娟 杜爱香 王一萍 徐燕 周兰 译

出版人 徐江

责任编辑 武红 姜凤丽 许国萍

出版发行 新疆青少年出版社

邮 编 830012

社 址 乌鲁木齐市北京北路29号

网 址 <http://www.qingshao.net>

印 刷 北京盛通印刷股份有限公司

经 销 全国新华书店

开 本 20.5×20.5 1/24

印 张 1.5

版 次 2013年1月第2版

印 次 2013年1月第14次印刷

字 数 3.5千字

印 数 233001—253000册

标准书号 ISBN 978-7-5515-2715-6

定 价 6.80元

制售盗版必究 举报查实奖励:0991-7833932

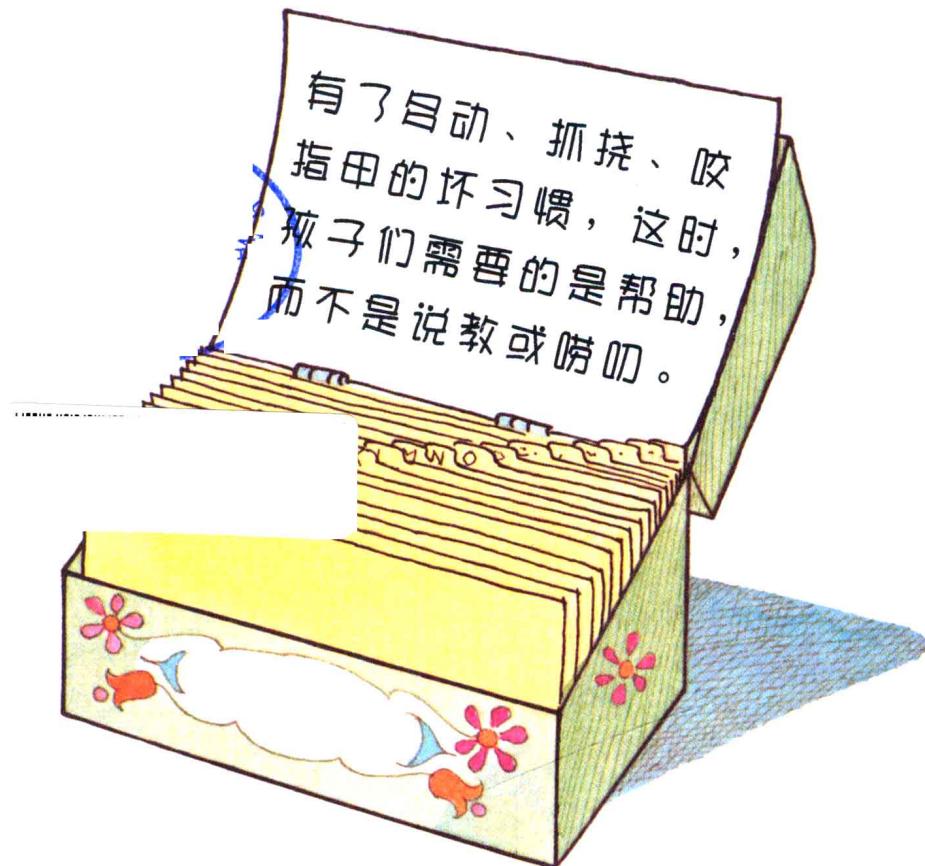
版权保护办公室举报电话: 0991-7833927

销售热线:010-84853493 84851485

如有印刷装订质量问题 印刷厂负责调换

贝贝熊系列丛书
The Berenstain Bears

and the
坏习惯
BAD HABIT





新疆青少年出版社

贝贝熊系列丛书

The Berenstain Bears

and the

坏习惯
BAD HABIT

(美) 斯坦·博丹 简·博丹 绘著

Stan & Jan Berenstain

张德启等 译

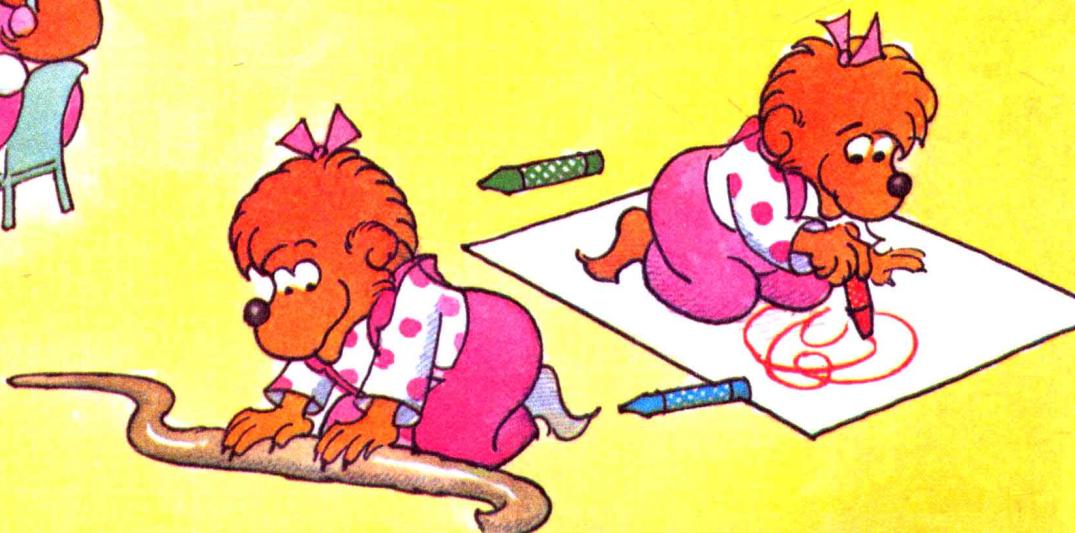
父母和孩子一起阅读
家长和子女共同成长



小熊妹妹上学已经有一段时间了。她和熊爸爸、熊妈妈、小熊哥哥一起住在熊王国的一座大树屋里，门前有一条金色的土路，通往熊王国深处。

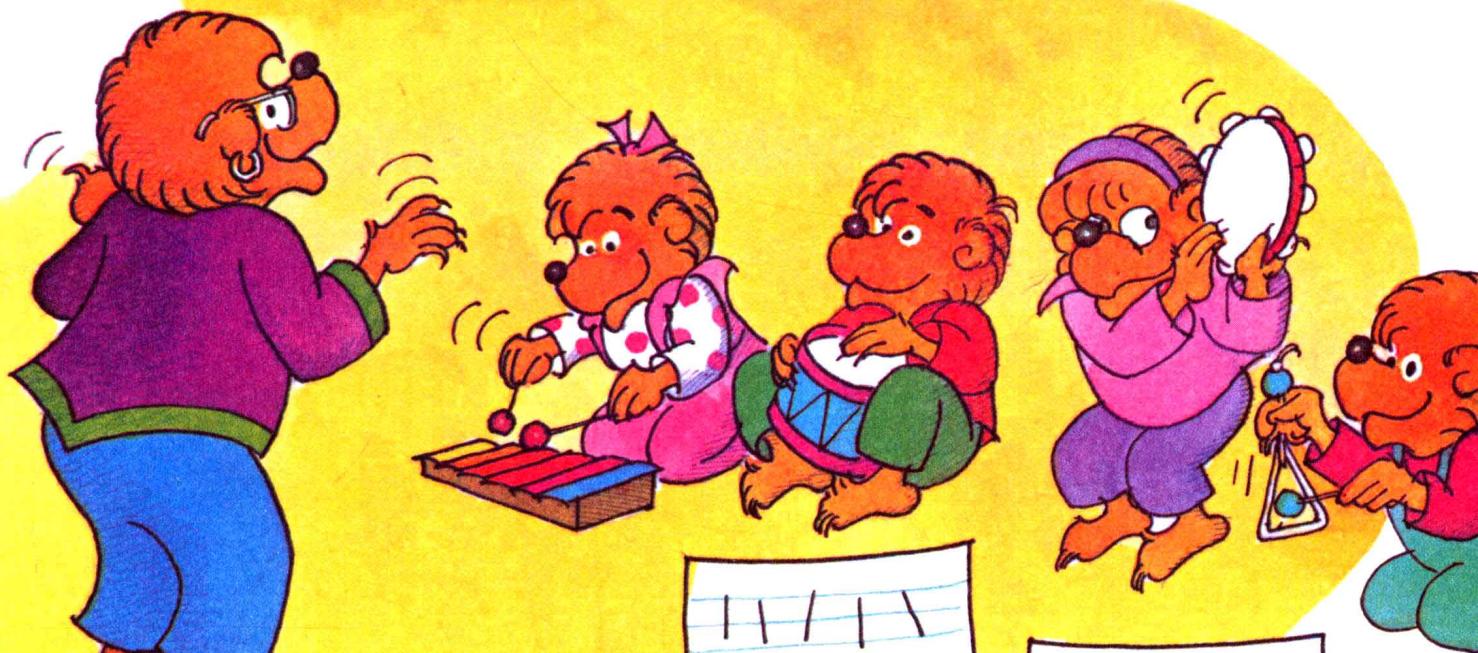


小熊妹妹最早上的是宝宝班，在那里，几乎全是玩：玩洋娃娃、摆积木、做泥蛇、用蜡笔随便画画。





接下来上幼儿园，那儿也挺有意思：练队列、参加鼓乐队，还学了好多数字，字母也差不多学全了。



1111
2222
3333
4444

Aa Aa
Bb Bb
Cc Cc

现在,小熊妹妹上一年级了。上学的确跟以前不一样,在学校里,虽然还是能和小朋友一起玩,她也很喜欢老师简,但除了玩,还要学好多好多新东西:拼写、算术和其他功课。



在教室里，必须全神贯注。有时候，精力太集中了，就会让孩子们紧张，慢慢养成了一些坏习惯。在老师简的班里，就发生了这样的事：

丽兹用手卷头发，卷呀，
卷呀，不停地卷。



弗雷德用手挠头，挠呀，
挠呀，不停地挠。



诺曼用嘴吮拇指，吮呀，
吮呀，不停地吮。



而小熊妹妹则咬手指甲，
咬呀，咬呀，不停地咬。





不知不觉，手指甲已经被她咬得只剩
下一小片了。实际上，指甲已被咬得实在
太秃了，有些手指开始疼起来了。



一天，小熊妹妹放学回到家，熊妈妈看见了她的手指，“天哪！你把指甲咬得只剩一小片了。瞧，已经完全秃了，怎么回事呀？”

小熊妹妹说：“妈妈，我也不知道怎么回事，有几个手指头好疼呀！”



熊妈妈说：“嗯，这样吧，在疼的手指上抹点儿药，把所有的手指头缠上胶布。胶布会提醒你不再咬指甲，也可以让指甲尽快再长出来。”



手指尖上缠满了胶布，小熊
妹妹果真不咬指甲了，但做事却
不方便了：

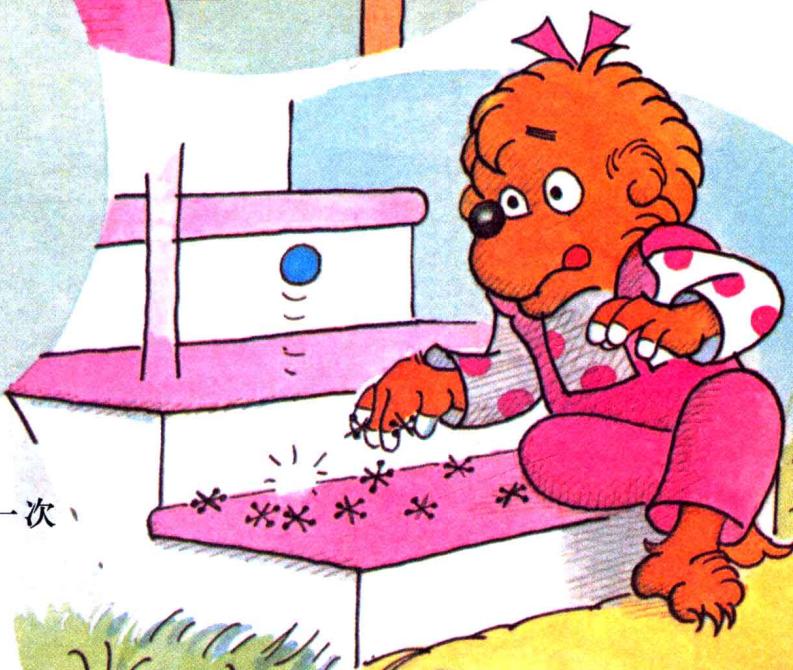
握钢笔费劲了，



选频道不灵活了，



挠痒痒也挠不痛快了，



就连抓石子一次、
也只能抓两个……



最糟糕的是：那些胶布
仿佛在告诉全世界，小熊妹
妹是个爱咬指甲的孩子。



第二天早晨，小熊妹妹排着队去上学，丽兹和其他几个孩子指着小熊妹妹开玩笑：“小熊妹妹，咬指甲！ 小熊妹妹，咬指甲！” 小熊妹妹再也忍不住了，把胶布一古脑儿全扒了下来。





没有了胶布，她忘了不能咬指甲。

上课在咬。



坐车也在咬。

和小熊哥哥一起
下车，还在咬。